



St. Matthew's Parish

706 Old Weston Road Toronto, Ontario M6N 3B8

Tel: 416-653-7191 Fax: 416-654-2288

Email: stmatthewsto@archtoronto.org

Website: stmatthewsto.archtoronto.org

OFFICE HOURS:

Monday-Friday
9:00 a.m. - 12:00 p.m.
& 1:00 p.m. - 4:00 p.m.



Served by SVD
Divine Word Missionaries
Fr. André Grecki
Fr. Manuel Antão

SUNDAY MASSES

Saturday:

5:00 p.m. English
7:00 p.m. Portuguese

Sunday:

8:00 a.m. Portuguese
9:30 a.m. English & Italian
11:00 a.m. English
1:00 p.m. Portuguese

MISSAS DOMINICAIS

Sábado às 7:00 p.m.
Domingo às 8:00 a.m. e 1:00 p.m.

MESSA DOMENICALE

Domenica 9:30 a.m.

DAILY MASSES

Tuesday to Friday
7:00 p.m. Portuguese

MISSAS FERIAIS

De 3ªfeira a 6ª feira às
7:00 p.m.

CONFESSIONS

Friday
6:15 p.m. to 6:45 p.m.

CONFISSÕES

Sexta-feira
6:15 p.m. às 6:45 p.m.

CONFESSIONI

Venerdì
6:15 p.m. alle 6:45 p.m.

FIRST FRIDAY

Adoration of the
Blessed Sacrament
from 8:30 a.m. to 7:00 p.m.

1ª SEXTA-FEIRA DO MÊS

Adoração do
Santíssimo Sacramento
das 8:30 a.m. às 7:00 p.m.

PRIMO VENERDÌ DEL MESE

Adorazione del
Santissimo Sacramento
dalle 8:30 a.m. alle 7:00 p.m.

BAPTISMS

The Baptisms are held on the 2nd Sunday of
each month after the 1:00 p.m. Mass.

Pre-baptism instructions are given to the
parents and godparents on the last Thursday
of the month at 7:30 p.m.

BAPTISMOS

Os Batismos têm lugar no 1º Domingo de
cada mês após a Missa das 13h00.

É mandatório que os pais e padrinhos
participem no encontro de preparação que
tem lugar na última 5ªfeira do mês às 19h30.

WEDDINGS

Couples planning to be married must
contact a priest one year in advance.

They must also receive personal
preparation for entering marriage.
If either party has previously gone
through any form of civil or religious
marriage with another person, the priest
is not permitted to set a date for the
wedding until the Bishop's office has
been consulted.

CASAMENTOS

Devem ser marcados com um ano
de antecedência.

SACRAMENT TO THE SICK AND ELDERLY

Please notify the parish if you
are in need of a visit.

SACRAMENTOS AOS DOENTES E IDOSOS

Sempre que possível,
logo que nos informem.

SACRAMENTI AGLI ANZIANI E AMMALATI

Avvertite quanto prima
la parrocchia.

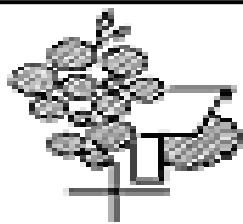
Our Organizations:

Catechism * Catholic Women's League * Legion of Mary * Nossa Senhora de Fátima * Nossa Senhora da Luz * Irmandade do Espírito Santo

Catholic Schools:

St. Matthew's 416-393-5240 / St. Nicolas of Bari 416-393-5355

TWENTY FIRST SUNDAY IN ORDINARY TIME —YEAR C



Mass Intentions

Saturday, August 20, 2022

5:00 p.m. Community Mass.
7:00 p.m. Missa Comunitária.

Sunday, August 21, 2022

8:00 a.m. Roberto, José e Conceição Raposo by Lubélia.
9:30 a.m. Messa Comunitaria.
11:00 a.m. Anna and Giovanni Menis.
1:00 p.m. Albina Mota by filha Maria de Fátima e família.

Tuesday, August 23, 2022

7:00 p.m. Pelos familiares de João Botelho.

Wednesday, August 24, 2022

7:00 p.m. Missa Comunitária.

Thursday, August 25, 2022

7:00 p.m.

Friday, August 26, 2022

7:00 p.m.

Saturday, August 27, 2022

5:00 p.m. Community Mass.
7:00 p.m. Missa Comunitária.

Sunday, August 28, 2022

8:00 a.m. João Gomes Miranda, Maria da Silva Miranda e António Campinho de Lemos by família.
9:30 a.m. Messa Comunitaria.
11:00 a.m. Pro Populo.
1:00 p.m. José Hélio Borges e familiares.
Tony Simas by família.

FEAST OF OUR LADY OF LIGHT

RELIGIOUS PROGRAM

• **Thursday, September 1, 2022**

7:00 p.m. Triduum with Fr. André Pietrzak, SVD

• **Friday, September 2, 2022**

7:00 p.m. Triduum with Fr. André Pietrzak, SVD

• **Saturday, September 3, 2022**

7:00 p.m. Mass with Fr. André Pietrzak, SVD

Evening: Entertainment

• **Sunday, September 4, 2022**

1:00 p.m. Mass with Fr. André Pietrzak, SVD

3:00 p.m. Procession: Route to follow this year Rogers Rd—Turnberry Ave—Silverthorn Ave—Rogers Rd—Church.

Evening: Entertainment.

FEAST OF OUR LADY OF LIGHT will be held on the weekend of Saturday, September 3 and Sunday, September 4, 2022.

In preparation for the feast we are accepting:

- **FLOWER DONATIONS:** we are accepting donations for the flowers of Our Lady of Light. The envelopes are at the entrance/exit doors. Donations can be placed inside the box in front of the altar.
- **BAZAAR:** we are accepting items in good condition for the bazaar. You may bring your donations on the weekend. Our volunteers will be available to accept them.
- **WE NEED VOLUNTEERS** to carry the floats and an invitation is extended to our youth and children to take part on the procession, please contact Joe Bettencourt 416-457-2196.

2022 RAFFLE

Raffle Books:

- **Each book has 20 tickets and each ticket costs \$5.00**
- Write clearly the name and telephone number of the ticket holder.
- **You may place the envelope with the money and stubs inside the box in front of the altar.**

Prizes:

1. Trip to Portugal (Lisbon or Porto) by Accord Tours
2. 55" TV by Vescio Funeral Homes
3. Microsoft Surface Go 10" Tablet by Renokrew
4. IRobot Roomba by Bellmount Graphics Designs
5. Air Fryer Oven by College Concrete

COLLECTIONS —*May the Lord bless you.*

- August 14, 2022— Sunday Collection \$3,100.00
- August 14, 2022— Canadian Missions Collection \$1,900.00
- August 28, 2022— Building Fund Collection

August 21, 2022

FESTA DELLA MADONNA DELLA LUCE

Tridium

- Giovedì, 1 settembre 2022 alle 7:00 p.m.
- Venerdì, 2 settembre 2022 alle 7:00 p.m.

Sabato, 3 settembre 2022:

- 7:00 p.m. Messa
- Nella serata concerto nel cortile della scuola con fanfare e molti artisti.

Domenica, 4 settembre 2022:

- 1:00 p.m. Santa Messa
- 3:00 p.m. Processione (Rogers Rd—Turnberry Ave—Silverthorn Ave—Rogers Rd—chiesa). Nella serata concerto nel cortile della scuola con fanfare e molti artisti. Lotteria

FESTA DELLA MADONNA DELLA LUCE

In preparazione alla festa accettiamo:

- **DONAZIONI DI FIORI:** si accettano donazioni per i fiori di Nostra Signora della Luce. Le buste si trovano alle porte di ingresso/uscita. Le donazioni possono essere inserite nella cassetta davanti all'altare.
- **BAZAAR:** si accettano oggetti in buono stato per il bazar. Potete portare le vostre donazioni durante il fine settimana. I nostri volontari saranno a disposizione per accettarle.

LOTTERIA DI 2022

Libri della Lotteria:

- **Ogni libro ha 20 biglietti e ogni biglietto costa \$5**
- Scrivere chiaramente il nome e il numero di telefono del titolare del biglietto.
- **La busta con i soldi e le matrici può essere riposta nella cassetta davanti all'altare.**

Premi:

1. Trip to Portugal (Lisbon or Porto) by Accord Tours
2. 55" TV by Vescio Funeral Homes
3. Microsoft Surface Go 10" Tablet by Renokrew
4. IRobot Roomba by Bellmount Graphics Designs
5. Air Fryer Oven by College Concrete

CATECHISM PROGRAM FOR 2022-2023

We, at St. Matthew's Church *will continue to provide the preparation and the celebration of the sacraments to the children of St. Nicholas of Bari School and St. Matthew's School whose families are members of St. Matthew's Parish.*

- Registration for First Communion and Confirmation at St. Matthew's Church is open until September 30, 2022.
- **H O W T O R E G I S T E R :** www.stmatthewsto.archtoronto.org—**Contact Us—Parish Information**, scroll to the bottom of the page, and select the sacramental registration for your child, First Communion or Confirmation.
- You may reach us by phone 416-653-7191 or by email.

FESTA DE NOSSA SENHORA DA LUZ

PROGRAMA RELIGIOSO

• Quinta-feira, 1 de Setembro de 2022

19h00 Tríduo Preparatório com o Pe. André Pietrzak, SVD

• Sexta-feira, 2 de Setembro de 2022

19h00 Tríduo Preparatório com o Pe. André Pietrzak, SVD

• Sábado, 3 de Setembro de 2022

19h00 Missa da Vigília celebrada pelo Pe. André Pietrzak, SVD. Serão: Arraial

• Domingo, 4 de Setembro de 2022

13h00 Missa Solene celebrada pelo Pe. André Pietrzak, SVD

15h00 Procissão seguindo este trajeto Rogers Rd- Turnberry Ave - Silverthorn Ave- Rogers Rd- Igreja.

Serão: Arraial

FESTA DE NOSSA SENHORA DA LUZ em preparação para a festa deste ano estamos a aceitar:

- **Flores:** os donativos para as flores poderão ser depositados na caixa de madeira que encontra-se à direita do altar. Os envelopes encontram-se nas entradas/saídas da igreja.
- **Bazar:** estamos a aceitar artigos em boas condições e limpos. Poderão trazer as vossas ofertas no sábado ou no domingo. Os voluntários estarão disponíveis para guardá-los.
- **PRECISAMOS DE VOLUNTÁRIOS** para levar os andores e estendemos o convite aos nossos **jovens e crianças** a incorporarem-se na procissão. Os interessados deverão contactar o sr.º José Bettencourt 416-457-2196.

PROGRAMA DE CATEQUESE PARA 2022-2023

- **O** registo para a Primeira Comunhão e Crisma na Igreja de S. Mateus está aberto e vai **até ao dia 30 de Setembro de 2022.**

• COMO REGISTRAR:

www.stmatthewspar.archtoronto.org—**CONTACT US—**

PARISH INFORMATION—procurar o link para o sacramento da Primeira Comunhão ou Crisma no fim da página.

SORTEIO DE 2022

Livros da Rifa:

- **Cada livro tem 20 bilhetes e cada bilhete custa \$5.00 Dólares. (Um bloco são \$100.)**
- Escreva de forma legível o nome e telefone do portador do bilhete.
- **Poderá colocar o dinheiro e canhoto dos livros na caixa em frente ao altar.**

Prémios:

1. Trip to Portugal (Lisbon or Porto) by Accord Tours
2. 55" TV by Vescio Funeral Homes
3. Microsoft Surface Go 10" Tablet by Renokrew
4. IRobot Roomba by Bellmount Graphics Designs
5. Air Fryer Oven by College Concrete



Lic. #11506
real equity mortgages inc.
Especialistas em Hipotecas
Emprestimos sobre sua Casa para:

- Construção e reconstrução
- Consolidação de dividas
- Investimentos



Jeremy Vidal, AMP
Broker
416-795-0713



Adolfo Vidal, AMP
Mortgage Agent
416-617-1238

POPULAR SUPERMARKET
Fine Groceries, Fruits, Vegetables, Mercearias Finas, Frutas e Vegetais, Chouricos Caseiros
216 Chambers Ave. 416-652-7256

Pão fresco a todas as horas e pastelaria variada para todas as suas ocasiões (casamentos, baptizados, comunhões, aniversários, etc.)
Variety of Pastries for different occasions, Fresh Bread Baked hourly
490 Rogers Rd. **416-651-5000**




BATHURST CHAPEL
366 Bathurst St.
416-603-1444

ANNETTE CHAPEL
92 Annette St.
416-762-8141

Jimmy and Andrew Cardinal
4th Generation Owners
www.cardinalfuneralhomes.com

FERREIRA & KOACH
Immigration Services
Jason Ferreira, B.Comm

Regulated Canadian Immigration Consultant
Representing clients from Europe, Middle East & Asia
www.immigration4canada.ca
1560 Bloor St. W. **416-653-8938**



Proudly serving our community since 1937. **JERRETT FUNERAL HOMES**
1141 St. Clair Ave W
416-654-7744

Dignity^{MEMORIAL}

A division of Service Corporation International (Canada), ULC.

Call 905-624-4422 for this space

MATTHEW FERNANDES GROUP
YOUR TRUSTED REALTOR



@matthewfernandesgroup
416-937-4510
EU FALO PORTUGUES

WARD FUNERAL HOMES
100 YEARS
WESTON CHAPEL
2035 Weston Rd
416-241-4618
wardfuneralhome.com

CALOURA BAR & GRILL
Authentic Portuguese Cuisine
468 Rogers Rd 647-748-3044

HomeLife/CITY HILL Realty Inc. - Brokerage - Realtor - Member
Each brokerage independently owned and operated.
Serving the community since 1976
2033 Dufferin St. **416.658.1300** - 24 Hr. Pager
www.homelifecityhill.com lganhao@trebnet.com

José Ganhão
Broker




Luis Ganhão
Broker of Record



Thinking of selling your house?
Extensive Marketing plans that get results
John Chinembiri, Sales Representative
416-822-6443
Ipro Realty Ltd., Brokerage



Remember...
Let our advertisers know you saw their ad here.



AZORES CAR SALES LIMITED
SINCE 1979
2773 DUFFERIN STREET
416-533-3227
www.azoresautogroup.com



SELECT GARAGE DOOR SYSTEMS
Sales, Installation & Service
Call **Fernando Ribeiro**
416-716-9587





THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!



TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 905-624-4422

MARCOS ASSOCIATES
Barristers, Solicitors and Notaries Public
Advogados
Ao serviço da comunidade desde 1977

1718 DUNDAS ST. W. 416-537-3151

Since 1953
A. Roy Miller Funeral Chapel
Family owned & operated
John P. Newediuk
Michael D. Newediuk
Funeral Directors
1695 St. Clair Ave. W.
416-656-3585



Shopping Locally Saves Gas





NOFRILLS
Eglinton & Black Creek

ABREU JEWELLERY
416-656-2142
Westside Mall
Engraving, Jewellery & Watch Repair



Miguel Correia
912 Dundas St. W.
416-603-0869

Vescio FUNERAL HOMES
5
Service
The Vescio Family

Vescio Funeral Home - Toronto Chapel
2080 Dufferin Street 416-656-3332
vesciofuneralhome.com
Os melhores serviços funerários pelo melhor preço garantido.
Pre-plan your funeral in our bright and modern family owned funeral home.



Macedo Winery Limited
1381 Dufferin St. 416-535-0416

Downtown Winery Limited
30 Ossington Ave. 416-537-0416



CATHOLIC CEMETERIES FUNERAL SERVICES
www.catholic-cemeteries.com
Holy Cross Cemetery & Funeral Home 905-889-7467
Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822

